



Euroopa Liidu  
Nõukogu

Brüssel, 29. märts 2022  
(OR. en)

---

---

Institutsioonidevaheline  
dokument:  
2022/0084(COD)

---

---

7670/22  
ADD 6

CSC 128  
CSCI 45  
CYBER 100  
INST 99  
INF 40  
CODEC 385  
IA 34

## ETTEPANEK

---

Saatja:	Euroopa Komisjoni peasekretär, allkirjastanud Martine DEPREZ, direktor
Kättesaamise kuupäev:	22. märts 2022
Saaja:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Euroopa Liidu Nõukogu peasekretär
Komisjoni dok nr:	COM(2022) 119 final - Annex 6
Teema:	VI LISA järgmise dokumendi juurde: Ettepanek: EUROOPA PARLAMENDI JA NÕUKOGU MÄÄRUS infoturbe kohta liidu institutsioonides, organites ja asutustes

---

Käesolevaga edastatakse delegatsioonidele dokument COM(2022) 119 final - Annex 6.

---

Lisatud: COM(2022) 119 final - Annex 6



Brüssel, 22.3.2022  
COM(2022) 119 final

ANNEX 6

## LISA

### **järgmise dokumendi juurde:**

Proposal for a

**EUROOPA PARLAMENDI JA NÕUKOGU MÄÄRUS**  
**infoturbe kohta liidu institutsioonides, organites ja asutustes**

{SWD(2022) 65 final} - {SWD(2022) 66 final}

## VII LISA

### Salastatuse tasemete vastavus

#### Liikmesriikide ja Euratomi salastatuse tasemete vastavus

EL	TRÈS SECRET UE/EU TOP SECRET	SECRET UE/EU SECRET	CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL	RESTREIN T UE/EU RESTRICT ED
EURATOM	EURA TOP SECRET	EURA SECRET	EURA CONFIDENTIAL	EURA RESTRICT ED
Belgia	Très Secret (Loi 11.12.1998) Zeer Geheim (Wet 11.12.1998)	Secret (Loi 11.12.1998) Geheim (Wet 1.12.1998)	Confidentiel (Loi 11.12.1998) Vertrouwelijk (Wet 11.12.1998)	Vt joonealune märkus <sup>1</sup>
Bulgaaria	Строго секретно	Секретно	Поверително	За служебно ползване
Tšehhi Vabariik	Přísně tajné	Tajné	Důvěrné	Vyhrazené
Taani	YDERST HEMMELI GT	HEMMELIGT	FORTROLIGT	TIL TJENESTE BRUG
Saksamaa	STRENG GEHEIM	GEHEIM	VS <sup>2</sup> – VERTRAULICH	VS – NUR FÜR DEN DIENSTGE BRAUCH
Eesti	Täiesti salajane	Salajane	Konfidentsiaalne	Piiratud
Iirimaa	Top Secret	Secret	Confidential	Restricted
Kreeka	Άκρως Απόρρητο Lühend:	Απόρρητο Lüh: (ΑΠ)	Εμπιστευτικό Lüh: (ΕΜ)	Περιορισμένης Χρήσης

<sup>1</sup> Belgias ei ole salastatuse taset „Diffusion Restreinte/Beperkte Verspreiding“. Belgia töötleb ja kaitseb RESTREINT UE/EU RESTRICTED tasemel salastatud teavet nii, nagu on ette nähtud nõukogus kokku tulnud Euroopa Liidu liikmesriikide vahelises kokkuleppes, mis käsitleb Euroopa Liidu huvides vahetatava salastatud teabe kaitset (2011/C 202/05).

<sup>2</sup> Saksamaa: VS = Verschlusssache.

EL	TRÈS SECRET UE/EU TOP SECRET	SECRET UE/EU SECRET	CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL	RESTREINT UE/EU RESTRICTED
	ΑΑΠ			Lüh: (ΠΧ)
Hispaania	SECRETO	RESERVADO	CONFIDENCIAL	DIFUSIÓN LIMITADA
Prantsusmaa	TRÈS SECRET TRÈS SECRET DÉFENSE <sup>3</sup>	SECRET SECRET DÉFENSE <sup>3</sup>	CONFIDENTIEL DÉFENSE <sup>3,4</sup>	Vt joonealune märkus <sup>5</sup>
Horvaatia	VRLO TAJNO	TAJNO	POVJERLJIVO	OGRANIČENO
Itaalia	Segretissimo	Segreto	Riservatissimo	Riservato
Küpros	Άκρως Απόρρητο Lüh: (ΑΑΠ)	Απόρρητο Lüh: (ΑΠ)	Εμπιστευτικό Lüh: (ΕΜ)	Περιορισμένης Χρήσης Lüh: (ΠΧ)
Läti	Sevišķi slepeni	Slepeni	Konfidenciāli	Dienesta vajadzībām
Leedu	Visiškai slaptai	Slaptai	Konfidencialiai	Riboto naudojimo
Luksemburg	Très Secret Lux	Secret Lux	Confidentiel Lux	Restreint Lux
Ungari	‘Szigorúan titkos!’	‘Titkos!’	‘Bizalmas!’	‘Korlátozott terjesztésű!’
Malta	L-Ogħla Segretezza	Sigriet Secret	Kunfidenzjali Confidential	Ristrett Restricted <sup>6</sup>

<sup>3</sup> Prantsusmaa poolt enne 1. juulit 2021 loodud ja TRÈS SECRET DÉFENSE, SECRET DÉFENSE ja CONFIDENTIEL DÉFENSE tasemel salastatud teavet töödeldakse ja kaitstakse endiselt vastavalt samaväärsele TRÈS SECRET UE/EU TOP SECRET, SECRET UE/EU SECRET või CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL tasemele.

<sup>4</sup> Prantsusmaa töötleb ja kaitseb CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL tasemel salastatud teavet vastavalt Prantsusmaa julgeolekumeetmetele, mis on ette nähtud „Secret“ tasemel teabe kaitsmiseks.

<sup>5</sup> Prantsusmaa ei kasuta oma riigisisese süsteemis salastatuse taset RESTREINT. Prantsusmaa töötleb ja kaitseb RESTREINT UE/EU RESTRICTED tasemel salastatud teavet nii, nagu on ette nähtud nõukogus kokku tulnud Euroopa Liidu liikmesriikide vahelises kokkuleppes, mis käsitleb Euroopa Liidu huvides vahetatava salastatud teabe kaitset (2011/C 202/05).

<sup>6</sup> Malta puhul võib kasutada nii malta- kui ka ingliskeelseid märkeid.

<b>EL</b>	<b>TRÈS SECRET UE/EU TOP SECRET</b>	<b>SECRET UE/EU SECRET</b>	<b>CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL</b>	<b>RESTREIN T UE/EU RESTRICT ED</b>
	Top Secret			
Madalmaad	Stg. ZEER GEHEIM	Stg. GEHEIM	Stg. CONFIDENTIEEL	Dep. VERTROU WELIJK
Austria	Streng Geheim	Geheim	Vertraulich	Eingeschrän kt
Poola	Ściśle Tajne	Tajne	Poufne	Zastrzeżone
Portugal	Muito Secreto	Secreto	Confidencial	Reservado
Rumeenia	Strict secret de importanță deosebită	Strict secret	Secret	Secret de serviciu
Slovenia	STROGO T AJNOt	TAJNO	ZAUPNO	INTERNO
Slovakkia	Prísne tajné	Tajné	Dôverné	Vyhradené
Soome	ERITTÄIN SALAINEN YTTERST HEMLIG	SALAINEN HEMLIG	LUOTTAMUKSELLINE N KONFIDENTIELL	KÄYTTÖ RAJOITET TU BEGRÄNS AD TILLGÅNG
Rootsi	Kvalificerat hemlig	Hemlig	Konfidentiell	Begränsat hemlig